

# Lampka rowerowa Instrukcja Obsługi

VA0156  
VA0157



RoHS CE FC

60 mm

## Zawartość opakowania



### Parametry

Model	Pojemność baterii	Prąd ładowania	Materiał	Klasa wodoodporności
VA0156	250 mAh	5V-0.2A	ABS+PC	IP66
VA0157	400 mAh	5V-0.28A	ABS+PC	IP66

### Czas pracy baterii

Model	Światło stałe	Flash I	Flash II	Flash III	Flash IV	Flash V
VA0156	10 H	18 H	20 H	18 H	100 H	18 H
VA0157	12 H	16 H	24 H	24 H	60 H	23 H

### Ładowanie

- Podłącz wtyk kabla do gniazda USB-C
  - Podłącz kabel USB-C do źródła zasilania (ładowarka, komputer, power bank itp.)
- Podczas ładowania, dioda znajdująca się obok portu ładowania świeci na czerwono. Zmiana koloru na zielony nastąpi po zakończonym ładowaniu.
  - Po zakończonym ładowaniu, należy odłączyć wtyk kabla od portu USB-C
  - Lampka została wyposażona we wskaźnik poziomu naładowania akumulatora. Aby sprawdzić poziom naładowania nacisnąć przycisk włączania, gdy lampka jest włączona.

Dioda zielona: > 80%  
Dioda niebieska: 30%-80%  
Dioda czerwona: <30%

## Instrukcja montażu



① Zamocuj uchwyty lampki na uchwyty siodełka za pomocą opak.

② Zamocuj uchwyty lampki na sztycy siodełkowej.



③ Umieść lampkę na uchwyty i obróć o 90°



④ Instalacja zakończona

## VA0156 - Instrukcja Użytkowania

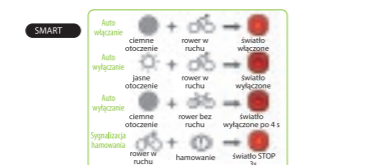
**ON/OFF** Naciśnij i przytrzymaj przycisk ON/OFF przez 0.5s aby włączyć lampkę. Po ponownym włączeniu, uruchamiany jest ostatnio używany tryb.

**Manuálny** Gdy lampka jest włączona, naciśnij przycisk ON/OFF aby zmienić tryb.

## VA0157 - Instrukcja Użytkowania

**ON/OFF** Naciśnij i przytrzymaj przycisk ON/OFF przez 0.5s aby włączyć lampkę w trybie manualnym. Naciśnij dwa razy, aby włączyć tryb smart. Funkcja sygnalizacji hamowania oraz inteligentne włączanie działa tylko w trybie smart. Po ponownym włączeniu, uruchamiany jest ostatnio używany tryb.

### Funkcje



### UWAGI

- Przed rozpoczęciem ładowania, upewnij się, że kabel ładujący urządzenie nie posiada uszkodzeń.
- Po zakończonym ładowaniu odłącz przewód zasilający i zakryj zawleczką port USB-C.
- Nie należy kierować wiązki światła bezpośrednio w kierunku oczu ludzi i zwierząt i może to doprowadzić do uszkodzenia wzroku.
- Dzisiaj nie powiniemy używać tego urządzenia bez nadzoru osoby dorosłej.
- Urządzenie należy trzymać z dala od ognia i wysokich temperatur.

# Bike Tail Light Use Manual

VA0156  
VA0157



RoHS CE FC

## Packing List



### Parameters

Model	Battery Capacity	Charging Input	Material	Waterproof
VA0156	250 mAh	5V-0.2A	ABS+PC	IP66
VA0157	400 mAh	5V-0.28A	ABS+PC	IP66

### Battery Life

Model	Steady Light	Breathing Flash	Slow Flash	Rhythm Flash	ECO Flash	Fast Flash
VA0156	10 H	18 H	20 H	18 H	100 H	18 H
VA0157	12 H	16 H	24 H	24 H	60 H	23 H

### Charging

- Insert the charging cable to the Type-C port.
  - Connect the cable USB side to the charge adapter.
- During charging, the red light on. Fully charged, the green light on.
  - Unplug the charging cable and cover the USB waterproof plug when charging finished.
  - Power-off: click the power button, the light color indicate the remain power. Green Light:>80% Blue Light:30%-80% Red Light:<30%

## How to install



① Fix two sides of the seat cushion bracket under the seat cushion with tie.

② Fix the seat tube bracket to the tube with tie.



③ Put the tail light into the seat cushion bracket and rotate 90°



④ Installation Finished

## VA0156 Common Tail Light -- Use Instruction

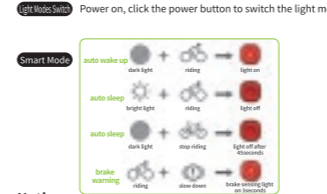
**Turn on/off** Long press the power button 0.5 seconds. Light modes memory function (the turn on light will restore the off gear).

**Light Modes** Turned on the light, click the button to switch light modes.

## VA0157 Smart Tail Light Use Instruction

**Turn on/off** Long press the power button 0.5seconds to open the manual mode, double click to switch to the smart mode. No brake sensing and intelligent ON/OFF in manual mode. Brake sensing and intelligent ON/OFF work in smart mode. Light modes memory function (the turn on light will restore the off gear).

**Light Modes** Power on, click the power button to switch the light modes.



### Notice

- Make sure the charging cable is ok before charging.
- Unplug the charging port and ensure that the USB waterproof plug is covered 100%.
- Do not use sharp objects to press the button.
- Do not turn on the light to the eyes.
- Children can not use without adult.
- Keep away from fire and high temperature objects.

# Feu arrière de vélo Utiliser le manuel

VA0156  
VA0157



RoHS CE FC

## liste de colisage



### Paramètres

Modèle	Capacité de la batterie	Entrée de charge	Matériel	Imperméable
VA0156	250 mAh	5V-0.2A	ABS+PC	IP66
VA0157	400 mAh	5V-0.28A	ABS+PC	IP66

### Vie de la batterie

Modèle	Lumière fixe	Flash respiratoire	Flash lent	Flash rythmique	Flash ECO	Éclat
VA0156	10 H	18 H	20 H	18 H	100 H	18 H
VA0157	12 H	16 H	24 H	24 H	60 H	23 H

### Mise en charge

- Insérez le câble de charge dans le port Type-C.
  - Connectez le câble côté USB à l'adaptateur de charge.
- Pendant la charge, le voyant rouge s'allume. Complètement chargé, le voyant vert allumé.
  - Débranchez le câble de charge et couvrez la prise USB étanche lorsque la charge est terminée.
  - Mise hors tension : cliquez sur le bouton d'alimentation, la couleur de la lumière indique la puissance restante. Lumière verte:>80% Lumière bleue:30%-80% Lumière rouge:<30%

## Comment installer



① Fixez les deux côtés du support de coussin de siège sous le coussin de siège avec une attache.

② Fixez le support du tube de selle au tube avec une attache.



③ Placez le feu arrière dans le support du coussin de siège et faites-le pivoter de 90°.



④ Installation terminée

## VA0156 Feu arrière commun -- Instructions d'utilisation

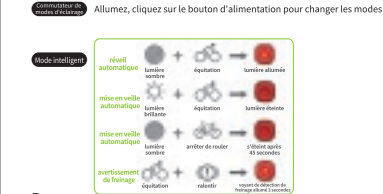
**Allume / éteint** Appuyez longuement sur le bouton d'alimentation 0,5 seconde. Fonction de mémoire des modes d'éclairage (la lumière allumée restaure la vitesse éteinte).

**Mode manuel** Allumé la lumière, cliquez sur le bouton pour changer de mode d'éclairage.

## VA0157 Feu arrière intelligent - Instructions d'utilisation

**Allume / éteint** Appuyez longuement sur le bouton d'alimentation pendant 0,5 seconde. Pour passer le mode manuel, double-cliquez pour passer en mode intelligent. Pas de détection de freinage et démarrage-arrêt intelligent en mode manuel. La détection de freinage et le démarrage-arrêt intelligent fonctionnent en mode intelligent. Fonction de mémoire des modes d'éclairage (la lumière allumée restaure la vitesse éteinte).

**Mode manuel** Allumez, cliquez sur le bouton d'alimentation pour changer les modes d'éclairage.



### Remarque

- Assurez-vous que le câble de charge est correct avant de charger.
- Débranchez le port de charge et assurez-vous que la prise USB étanche est recouverte à 100%.
- N'utilisez pas d'objets pointus pour appuyer sur le bouton.
- Ne pas allumer la lumière vers les yeux.
- Les enfants ne peuvent pas utiliser sans adulte.
- Tenir à l'écart du feu et des objets à haute température.

# Fanale posteriore per bici Usa manuale

VA0156  
VA0157



RoHS CE FC

## lista imballaggio



### Parametri

Modello	Capacità della batteria	Ingresso di ricarica	Materiale	Impermeabile
VA0156	250 mAh	5V-0.2A	ABS+PC	IP66
VA0157	400 mAh	5V-0.28A	ABS+PC	IP66

### Durata della batteria

Modello	Luce fissa	Respirazione Flash	Lampeggio lento	Ritmo lungo	ECO Flash	Velocità
VA0156	10 H	18 H	20 H	18 H	100 H	18 H
VA0157	12 H	16 H	24 H	24 H	60 H	23 H

### Ricarica

- Inserisci il cavo di ricarica nella porta Type-C.
  - Collegare il cavo lato USB all'adattatore di carica.
- Durante la ricarica, la luce rossa si accende. Carica completa, spia verde accesa.
  - Scollare la porta di ricarica e assicurarsi che la presa USB impermeabile sia coperta al 100%.
  - Non utilizzare oggetti appuntiti per premere il pulsante.
  - Non accendere la luce per gli occhi.
  - I bambini non possono utilizzare senza adulto.
  - Tenere lontano dal fuoco e da oggetti ad alta temperatura.

## Come installare



① Fissare due lati della staffa del cuscinetto del sedile sotto il cuscinetto del sedile con una cravatta.

② Fissare la staffa del tubo sella al tubo con la fascetta.



③ Inserire la luce posteriore nella staffa del tubo sella e ruotarla di 90°.



④ Installazione completata

## VA0156 Fanale posteriore comune -- Istruzioni per l'uso

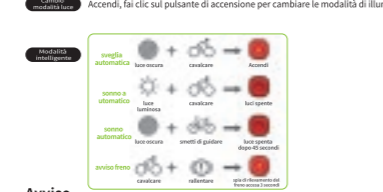
**Accendi / spegni** Premere a lungo il pulsante di accensione per 0,5 secondi. Funzione di memoria modalità luce (la spia di accensione ripristinerà la marcia spenta).

**Carica** Accesa la luce, fare clic sul pulsante per cambiare modalità di illuminazione.

## VA0157 Fanale posteriore intelligente -- Istruzioni per l'uso

**Accendi / spegni** Premere a lungo il pulsante di accensione per 0,5 secondi per aprire la modalità manuale, fare doppio clic per passare alla modalità intelligente. Nessun rilevamento del freno e avviamento intelligente in modalità manuale. Il rilevamento del freno e l'avviamento intelligente funzionano in modalità intelligente. Funzione di memoria modalità luce (la spia di accensione ripristinerà la marcia spenta).

**Carica** Accendi, fai clic sul pulsante di accensione per cambiare le modalità di illuminazione.



### Avviso

- Assicuratevi che il cavo di ricarica sia a posto prima di caricare.
- Scollare la porta di ricarica e assicurarsi che la presa USB impermeabile sia coperta al 100%.
- Non utilizzare oggetti appuntiti per premere il pulsante.
- Non accendere la luce per gli occhi.
- I bambini non possono utilizzare senza adulto.
- Tenere lontano dal fuoco e da oggetti ad alta temperatura.

# Luz trasera de bicicleta manual de uso

VA0156  
VA0157



RoHS CE FC

## Lista de empaque



### Parámetros

Modelo	Capacidad de la batería	Entrada de carga	Material	Impermeable
VA0156	250 mAh	5V-0.2A	ABS+PC	IP66
VA0157	400 mAh	5V-0.28A	ABS+PC	IP66

### Duración de la batería

Modelo	Luz fija	Destello de respiración	Parpadeo lento	Destello de ritmo	Flash ecológico	Destello
VA0156	10 H	18 H	20 H	18 H	100 H	18 H
VA0157	12 H	16 H	24 H	24 H	60 H	23 H

### Cargando

- Inserte el cable de carga en el puerto Tipo-C.
  - Conecta el lado del cable USB al adaptador de carga.
- Durante la carga, la luz roja se enciende. Completamente cargado, la luz verde encendida.
  - Desconecte el cable de carga y cubra el enchufe impermeable USB cuando termine la carga.
  - Apagado: haga clic en el botón de encendido, el color de la luz indica la energía restante. Luz verde:>80% Luz azul:30%-80% Luz roja:<30%

## Cómo instalar



① Fije dos lados del soporte del cojín del asiento debajo del cojín del asiento con una corbata.

② Fije el soporte del tubo del asiento al tubo con lazo.



③ Coloque la luz trasera en el soporte del tubo del asiento y gírela 90°.



④ Instalación terminada

## VA0156 Luz trasera común - Instrucciones de uso

**Encendido / apagado** Mantenga presionado el botón de encendido 0,5 segundos. Función de memoria de modos de luz (la luz de encendido restaurará el engranaje apagado).

**Modos de luz** Encendido la luz, haga clic en el botón para cambiar los modos de luz.

## VA0157 Luz trasera inteligente: instrucciones de uso

**Encendido / apagado** Mantenga presionado el botón de encendido durante 0,5 segundos para abrir el modo manual, haga doble clic para cambiar al modo inteligente. Sin detección de freno y arranque-parada inteligente en modo manual. Detección de freno y arranque-parada inteligente en modo inteligente. Función de memoria de modos de luz (la luz de encendido restaurará el engranaje apagado).

**Modos de luz** Encienda, haga clic en el botón de encendido para cambiar los modos de luz.



### Aviso

- Asegúrese de que el cable de carga esté bien antes de cargar.
- Desconecte el puerto de carga y asegúrese de que el enchufe impermeable USB esté cubierto al 100%.
- No use objetos afilados para presionar el botón.
- No encienda la luz a los ojos.
- Los niños no pueden usar sin un adulto.
- Mantener alejado del fuego y objetos de alta temperatura.

# バイクテールライト 使用説明書

VA0156  
VA0157



RoHS CE FC

## 包装リスト



### パラメーター

モデル	バッテリー容量	充電入力	材質	防水
VA0156	250 mAh	5V-0.2A	ABS+PC	IP66
VA0157	400 mAh	5V-0.28A	ABS+PC	IP66

### バッテリー寿命

モデル	定常光	ブリージングフラッシュ	スローフラッシュ	リズムフラッシュ	エコフラッシュ	速くフラッシュ
VA0156	10 H	18 H	20 H	18 H	100 H	18 H
VA0157	12 H	16 H	24 H	24 H	60 H	23 H

### 充電

- 充電ケーブルを Type-C ポートに挿入します。
  - ケーブルの USB 側を充電アダプターに接続。
- 充電中は赤いランプが点灯。完全に充電され、緑色のライトが点灯します。
  - 充電が終わったから、充電ケーブルを抜き、USB防水プラグをかぶせてください。
  - 電圧の充電: 充電ランプをクリックすると、ライトの色が充電の電力を示します。緑:>80% 青:30%-80% 赤:<30%

## インストール方法



① シートクッションブラケットの2つの側面をシートクッションの下にテープで固定します。

② タイムシートチューブブラケットをシートチューブに固定します。

